Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Baroche	B
CLUB 2	Rothrist II	B

Lieu / Ort / Location / Luogo	Fontenais	Date / Datum / Date / Data	02.09.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	16:30	End / Ende / Fin / Fine	18:30
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B79		
Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	50

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	212479	ERARD Julien	
Official scorer / Marqueur	201139	COMMENT Loïc	
Referee 1 / Arbitre 1	96319	TASCHNER Daniel	
Referee 2 / Arbitre 2	9019	QUARATIELLO Lido	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	4
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
11	8

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **La Baroche**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Baroche

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	CHABOUDEZ Benjamin				202671
16	A	CATTIN Robin				202713
29	G	CHARMILLOT Donat	X	X	X	212492
88	G	COEUDEVEZ Julien				94175
14		HUBER Théo				208306
26		MEMBREZ Fabrice				204357
9		GERBER Colin				202349
15		KOLLER Randoald				208138
81		RONDEZ Anthony				212504
19		LIEVRE Simon				202749
28		LIEVRE Bastien				205270
10		KOLLER Jonathan				202662
98		GIGON Younes				216420

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	97272
	CERF Mathieu		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
09:22	15	98	1				
10:09	26	28	2				
12:14	26	14	3				
18:00	14	26	4				
23:00	28		5				
26:01	26	9	6				
30:09	28	10	7				
33:25	81	15	8				
43:18	14	TS	9				
54:48	16	10	10				
59:58	9	TS	11				
				TOTAL			11
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende / Fin / Fine	code
01:10	81	2	00:00	03:10	C1
15:27	14	2	00:00	17:27	C1
26:19	10	2	00:00	27:55	A
38:14	28	2	00:00	40:14	A
40:00	10	2	00:00	42:00	B1
49:31	10	2	00:00	51:31	D
52:36	16	2	00:00	54:36	C1
59:01	14	2	00:00	59:33	H
TOTAL				16 min	

2 Rothrist II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
56	C	KALLMANN Jan				206218
11	A	RICKLI Yannik				210314
83	G	BUOB Dominik	X	X	X	206301
	G					
22		BERGER Roger				202758
19		SCHNEIDER Dominic				202199
55		SIGNORELL Gian Claudio				212232
79		RIVA Georg				202194
TS		GFELLER Kay				202159
76		KARLEN Patrick				208443
7		STÄHLIN Michael				207455
14		NYFFENEGGER Reto				211117

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	213404
	RUF Eduard		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
04:59	76		1				
07:14	22	79	2				
11:28	79	7	3				
27:55	22	56	4				
46:13	7	79	5				
56:53	56		6				
57:15	7	83	7				
59:33	79	11	8				
				TOTAL			8
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende / Fin / Fine	code
11:43	19	2	00:00	12:14	H
13:26	22	2	00:00	15:26	I
25:28	79	2	00:00	26:01	V1
35:54	22	2	00:00	37:54	A
40:00	56	2	00:00	43:18	B1
40:00	56	2	00:00	42:00	V1
49:31	22	2	00:00	51:31	H
52:36	19	2	00:00	54:36	E
TOTAL				16 min	